

PAPER41 INFO TECH

Affascinati dal mondo dei rivestimenti, abbiamo cercato soluzioni nuove che potessero esprimere al meglio il linguaggio della nostra visione. In questo modo, forme, colori, emozioni prendono vita su una lastra di ceramica estremamente sottile, elemento duttile e innovativo per arredamento e design. La forza emozionale, evocativa e d'impatto dei temi, richiama atmosfere, talvolta lontane e seducenti. La visione alimenta il pensiero e rimanda a concetti e idee fortemente sensoriali, che cambiano da persona a persona, a seconda del proprio background culturale.

Fascinated by the world of coverings, we tried new solutions that could better express the language of our vision. In this way, shapes, colors and emotions come to life on an extremely thin ceramic plate, flexible and innovative element for decoration and design. The emotional force and impact of these themes, recalls atmospheres that may sometimes be distant and fascinating. The vision feeds the mind leaving thoughts and concepts, which vary from person to person, depending on your cultural background.

TECHNICAL DETAILS

PAPER41 LUX

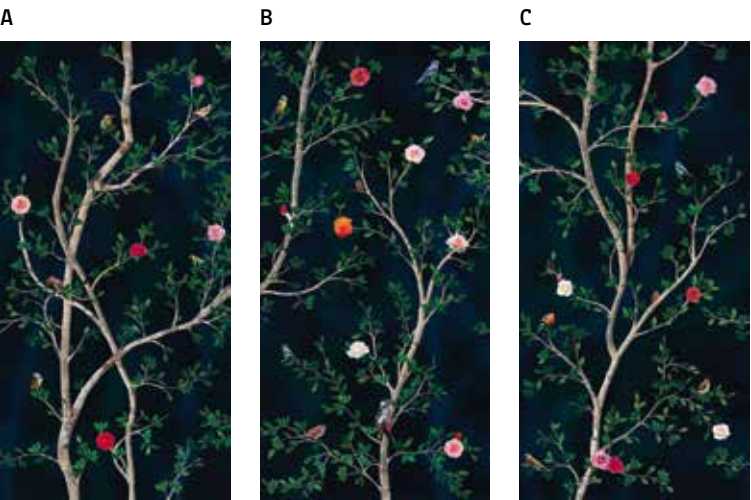
TECHNOLOGY PORCELLANATO DIGITALE HD CON COLORAZIONI A FREDDO - HD COLD GLAZING DIGITAL PORCELAIN

FINISH LUCIDO RETTIFICATO - GLOSSY RECTIFIED

SIZES 60x120 24"x48"

THICKNESS 6 MM

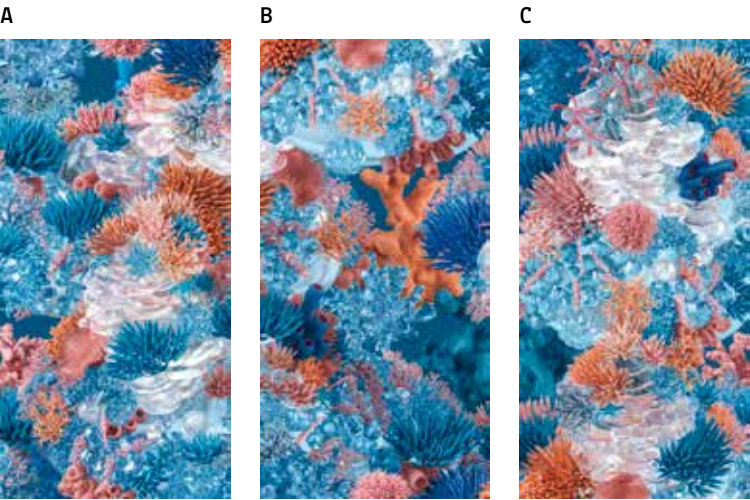
LARS



4100994 LARS

A	B	C	A	B	C
C	A	B	C	A	B
B	C	A	B	C	A
A	B	C	A	B	C

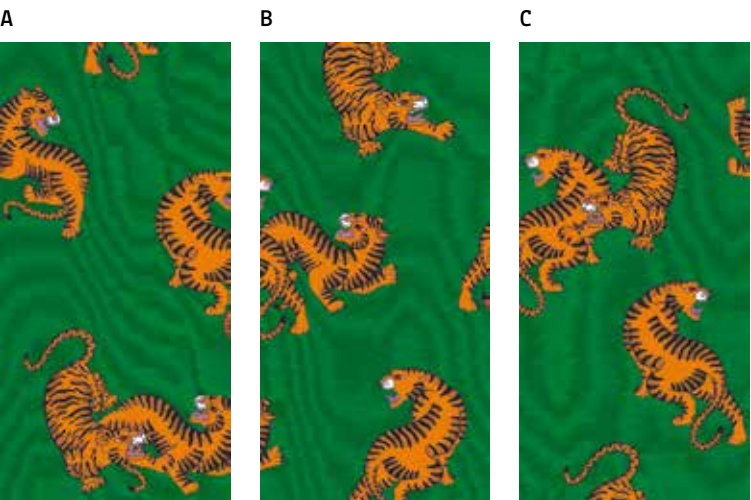
JACQUES



4100992 JACQUES

A	B	C	A	B	C
C	A	B	C	A	B
B	C	A	B	C	A
A	B	C	A	B	C

GIANNI



4100995 GIANNI

A	B	C	A	B	C
C	A	B	C	A	B
B	C	A	B	C	A
A	B	C	A	B	C

CRISTOFORO



4100715 CRISTOFORO

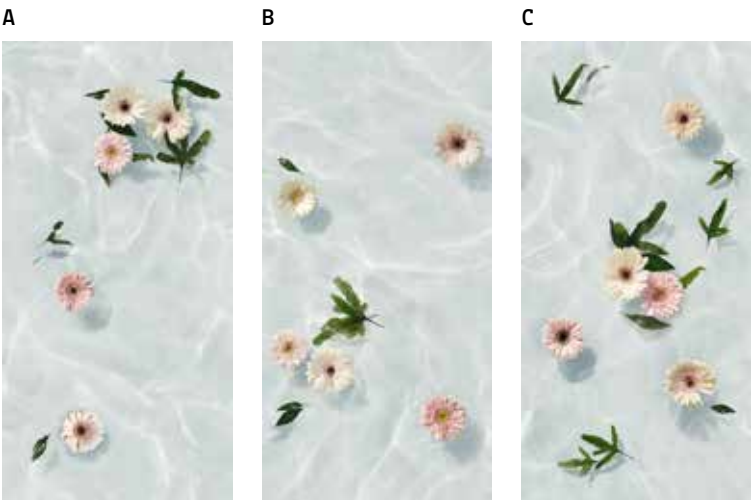
A	B	C	A	B	C
C	A	B	C	A	B
B	C	A	B	C	A
A	B	C	A	B	C

OGNI SCATOLA CONTIENE 3 GRAFICHE DIVERSE - EACH BOX CONTAINS 3 DIFFERENT GRAPHICS.

OGNI SCATOLA CONTIENE 3 GRAFICHE DIVERSE - EACH BOX CONTAINS 3 DIFFERENT GRAPHICS.

TECHNICAL DETAILS

LOUIS



4100714 LOUIS

A	B	C	A	B	C
C	A	B	C	A	B
B	C	A	B	C	A
A	B	C	A	B	C

FRANZ



4100716 FRANZ

A	B	C	A	B	C
C	A	B	C	A	B
B	C	A	B	C	A
A	B	C	A	B	C

PAPER41 LUX INTENDED USES	YES	NO
HOTEL / HOTELS	●	
SAUNE E BAGNI TURCHI / SAUNA AND STEAM BATH	●	
RISTORANTI / RESTAURANT	●	
PAVIMENTI / FLOOR		●
RIVESTIMENTO PARETI DI PISCINE / WALL COVERINGS FOR SWIMMING POOLS		●
VETRINE / SHOP WINDOWS	●	
DOCCE / SHOWERS	●	
AMBIENTI DI LAVORO / OFFICES	●	
PARETI CUCINE / BACKSPALSH	●	DISTANZA MINIMA DAL PRODOTTO POSATO AI FUOCHI 20 CM MINIMUM DISTANCE TO THE PRODUCT LAID FROM FIRES IS 20 CM
AMBIENTI ESTERNI / OUTDOOR		●

PAPER41 LUX GROUTS

PAPER41 LUX	colori stucchi consigliati / advised grouts colors
LARS	*Kerakoll KK 12
GIANNI	*Kerakoll KK 50
JACQUES	*Kerakoll KK 30
CRISTOFORO	*Kerakoll KK 2
LOUIS	*Kerakoll KK 4
FRANZ	*Kerakoll KK 2

*UTILIZZARE SOLO STUCCHI CEMENTIZI / USE ONLY CEMENTITIOUS GROUTS

PAPER41 LUX TECHNICAL FEATURES



NORMA STANDARD	CARATTERISTICHE FEATURES	VALORE PRESCRITTO VALUE REQUIRED	PAPER41 LUX
ISO 10545/2	DIMENSIONI - SIZE		
	lunghezza e larghezza length and width	± 0,6 % / ± 2 mm	± 0,6 % / ± 2 mm
	spessore thickness	± 5 % ± 0,5 mm	± 5 % ± 0,5 mm
	rettilineità degli spigoli straightness of sides	± 0,5 % ± 1,5 mm	± 0,5 % ± 1,5 mm
	ortogonalità wedging	± 0,5 % ± 2 mm	± 0,5 % ± 2 mm
	planarità flatness	± 0,5 % ± 2 mm	± 0,5 % ± 2 mm
ISO 10545/3	assorbimento d'acqua water absorption	≤ 0,5 %	0,3 %
ASTM C373	water absorption	≤ 0,5 %	meets the standards
ISO 10545/14	resistenza alle macchie stain resistance	≥ CLASSE 3	3
ASTM C1378	stain resistance	≥ CLASSE 3	≥ 3
ISO 10545/4	modulo di rottura moduls of ropture	≥ 35 N/ mm²	45 N/ mm²
ASTM C372	linear thermal expansion	not required	$\dot{\alpha} \leq 8 \times 10^{-6} \text{ }^{\circ}\text{C}^{-1}$ $\dot{\alpha} \leq 4,4 \times 10^{-6} \text{ }^{\circ}\text{F}^{-1}$
ASTM C482	bond resistance	≥ 50 PSI	compliant
UNI EN 13501-1:2019	reaction to fire	-	A1

PAPER41 LUX PACKING

PAPER41 LUX	pcs	m²	kg/box	box/pal	m²/pal	kg/pal	thickness
60x120 24"x48"	3	2,16	34,00	18	38,88	612,00	6 mm

PAPER41 LUX

IT

DESTINAZIONE D'USO

Lastre decorate con innovative tecniche artigianali destinate esclusivamente al rivestimento di pareti interne.

INDICAZIONI GENERALI

Stoccare il materiale in magazzini coperti o al riparo da agenti atmosferici avendo premura di coprire il materiale con cappucci protettivi.

Paper41 Lux è una selezione di pattern realizzati su lastre di gres porcellanato rettificato laccate lucide, spessore nominale 6 mm.

Eventuali piccole imperfezioni sono da considerarsi una caratteristica propria del prodotto dovuta al processo produttivo. Questa innovativa tecnica decorativa migliora la definizione e la profondità dei colori, rendendo la resistenza superficiale all'abrasione meno performante rispetto al gres porcellanato tradizionale. Per questo motivo è necessario attenersi alle istruzioni riportate di seguito presenti anche su cataloghi e imballi. Ogni soggetto decorato è caratterizzato da una grafica che continua da pezzo a pezzo considerando 1 mm di fuga. Le lastre hanno una tolleranza come da norma di 0,4 decimi di mm per lato che sulla diagonale possono diventare 1,6 mm, quindi prima di passare alla fase di posa stendete i vari soggetti a terra per verificarne la continuità del decoro.

MOVIMENTAZIONE

Non utilizzare ventose. Evitare il contatto con materiali abrasivi e lo strofinamento con altre lastre o con il piano di lavoro. Non appoggiare sulla superficie utensili o altri materiale che potrebbero danneggiare il prodotto.

ISTRUZIONI PER IL TAGLIO

È essenziale lavorare su una superficie planare e pulita. Prestare la massima attenzione durante questa operazione per non danneggiare le lastre facendole urtare contro oggetti acuminati. Il materiale può essere tagliato e forato utilizzando macchine e strumenti solitamente usati per tradizionale gres porcellanato; non utilizzare il flessibile per tagliare le lastre. TAGLIO: Eventuali tagli devono essere eseguiti incidendo esclusivamente il retro della lastra. Verificare che il piano di appoggio sia perfettamente pulito e privo di ogni asperità che possa danneggiare il materiale. Utilizzare eventualmente, a scopo protettivo, un foglio pulito in cartone. Una volta eseguita questa operazione, smussare con delicatezza e attenzione i bordi tagliati, utilizzando una spugna diamantata, così da eliminare eventuali residui di taglio. FORI E SCASSI: si possono eseguire dal davanti della lastra, usando una smerigliatrice angolare con dischi e foretti in punta diamantata. Come per l'operazione di taglio, una volta eseguito il foro/scasso smussare con delicatezza e attenzione i bordi tagliati, utilizzando una spugna diamantata, così da eliminare eventuali residui di taglio.

POSA

NON USARE ASSOLUTAMENTE DEI DISTANZIATORI LIVELLANTI. Le nostre lastre decorate presentano grafiche con prese, tali prese sono calibrate con 1 mm di fuga. Essendo materiale molto sottile, la parete deve essere dritta. Non partire mai raso terra ma lasciare 4 mm dal fondo mettendo in bolla il materiale e le grafiche. Questo accorgimento può tornare utile nel caso serva per i vari incastri del disegno, poiché ci troviamo ad operare spesso su pavimenti non perfettamente planari.

STUCCATURA

PRIMA DI STUCCARE IL MATERIALE USARE UNO SCOTCH DI CARTA SUI BORDI DELLA LASTRA. Consigliamo l'uso di soli sigillanti cementizi extrafini e spatole in materiale plastico, avendo cura di pulire i residui prima dell'indurimento dello stucco con acqua e spugna non abrasiva, evitando di danneggiare la superficie della lastra. Non utilizzare prodotti a base di silicone acetico per la sigillatura di infissi, docce o sanitari alla superficie ceramica; utilizzare in alternativa siliconi neutri proteggendo preventivamente la superficie della piastrella con scotch di carta. Prestare la massima cura attenzione e delicatezza nel rimuovere lo scotch di carta usato in prossimità dei bordi tagliati per proteggerli in fase di stuccatura (usare solo questo tipo di nastro adesivo). Alla fine della stuccatura e della pulizia rimuovere lo scotch.

PULIZIE QUOTIDIANE

Utilizzare detergenti neutri e/o acqua, pulendo con straccio in microfibra o spugna morbida. Prodotti acidi anticalcare possono essere utilizzati avendo cura di risciacquare rapidamente la superficie con acqua dopo l'applicazione. Non utilizzare solventi (alcol e simili) né spugne abrasive o elementi graffianti.

PAPER41 LUX

EN

INTENDED USE

Slabs decorated with innovative production techniques, designed exclusively for covering interior walls.

GENERAL INSTRUCTIONS

Store the material in covered warehouses or at least protected from atmospheric agents, making sure the material is covered with protective caps.

Paper41 Lux is a selection of glossy lacquered finish patterns on 6 mm nominal thick rectified porcelain stoneware. Any small imperfections must be considered as a distinctive characteristic of the product due to the production process. This innovative decorative technique improves the definition and depth of colors and has lesser surface abrasion resistance than traditional porcelain stoneware. For this reason, it is necessary to strictly follow the instructions given below and also in catalogues and on packaging. Each decorated subject is characterized by a graphic that continues from piece to piece with a 1 mm joint. The slabs have a standard tolerance as per norm of 0.4 tenths of a mm per side that on the diagonal can become 1.6 mm, so before beginning the laying phase, spread the various subjects on the ground to check the pattern's continuity.

HANDLING

Do not use suction cups. When handling avoid contact with abrasive material and rubbing against other slabs or worktops. Do not place on the surface of the slabs tools or other material that could damage the product.

CUTTING INSTRUCTIONS

Working on a flat and clean surface is essential. Pay the utmost attention during this operation to avoid damaging the slabs having them hit against sharp objects. The material can be cut and drilled using machines and tools usually used for traditional porcelain stoneware; do not use an angle grinder to cut the slabs. CUTTING: Cuts must be executed only on the back of the slab. The worktop must be perfectly clean from dirt and debris that may damage the product. If need be, as precautionary measure, use a clean cardboard to protect it. Once this operation is done, gently use an abrasive sponge to soften the cut edges. DRILLING AND HOLES: Drillings and holes can be executed from an incision on the front of the slabs with an angle grinder. Once this operation is done, as per the cutting process, use gently an abrasive sponge to remove the leftover material from the holes.

LAYING

NEVER USE LEVELLING SPACERS. Our decorated slabs feature graphics running from piece to piece through a 1 mm joint. As the material is very thin, the wall must be straight. Never start with the laying from the ground but leave 4 mm from the bottom, levelling the material and the graphics. This precaution can also be useful may you need to mate the graphics, as more often than not the floors are not perfectly flat.

GROUTING

USE A PAPER SCOTCH ON THE EDGES BEFORE THE GROUTING. We only recommend to use extra-fine cementitious sealants and plastic spatulas, taking care to clean any grout residues before hardening with water and non-abrasive sponge to avoid damaging the slabs' surface. Do not use acetic silicone-based products for sealing window frames, showers or sanitaryware to the ceramic surface; as an alternative use neutral silicones, protecting the tile surface beforehand with a paper masking tape. Take the utmost care and delicacy when removing the paper masking tape used to protect the edges of the material during grouting (use only this type of adhesive tape) near the cut edges. Remove the paper scotch after grouting and cleaning.

DAILY MAINTENANCE

Use neutral detergents and/or water, and clean with a microfibre cloth or soft sponge. Acid based limescale products can be used, making sure to carefully rinse the surface with water straight after application. Do not use solvents (alcohol and the like) or abrasive sponges or scratchy elements.

PAPER41 LUX

FRA

UTILISATIONS

Dalles décorées à l’aide de techniques artisanales innovantes, exclusivement destinées au revêtement de parois intérieures.

INDICATIONS GENERALES

Stocker le matériel dans entrepôts couverts ou à l’abri des agents atmosphériques, en prenant soin de recouvrir le matériel avec capuchons de protection.

Paper41 Lux consiste dans une sélection de décorations sur des dalles en grès cérame rectifié avec finition laquée brillante de 6 mm d’épaisseur nominal.

Les petites imperfections éventuelles sont à considérer une caractéristique propre au produit due au procédé de production. C’est grâce à cette technique de décoration innovante que la définition et la profondeur des couleurs sont améliorées, ce qui rend la résistance superficielle à l’abrasion moins performante par rapport au grès cérame traditionnel. Pour ces raisons il convient de suivre les instructions figurant ci-après, prévues également sur catalogues et emballages. Chaque sujet se caractérise par une décoration qui continue d’une pièce à l’autre, en tenant compte de 1 mm de joint. Les dalles sont dotées d’une tolérance suivant la norme de 0,4 dixièmes de mm chaque côté, qui sur la diagonale peuvent devenir 1,6 mm, de ce fait, avant de passer à la phase de pose, étaler les différents sujets au sol, pour en vérifier la continuité de la décoration.

MANUTENTION

Ne pas avoir recours à des ventouses. Eviter le contact avec des matériaux abrasifs ainsi que tout frottement avec d’autres dalles ou le plan de travail. Ne pas poser sur la surface des outils ou d’autres matériels susceptibles d’endommager le produit.

INSTRUCTIONS POUR LA COUPE

Il est essentiel de travailler sur une surface plane et propre. Prêter la plus grande attention au cours de cette opération pour ne pas abîmer les dalles, en les faisant heurter contre des objets pointus. Le matériel peut être coupé et foré à l’aide de machines et d’outils habituellement utilisés pour le grès cérame traditionnel; ne pas utiliser la rodeuse pour couper les dalles. COUPE: Toutes les coupes doivent être effectuée en ne coupant que le dos de la dalle. Vérifiez que le plan de travail est parfaitement propre et exempt de toute rugosité susceptible d’endommager le matériau. Utilisez une feuille de carton propre si nécessaire à des fins de protection. Une fois cette opération effectuée, lisser délicatement et soigneusement les bords coupés, à l’aide d’une éponge diamantée, de manière à éliminer les éventuels résidus de coupe. TROUS ET FORETS : peuvent être réalisés depuis l’avant de la dalle, à l’aide d’une meuleuse d’angle dotée de disques diamantés et de petits trous. Comme pour l’opération de découpe, une fois le trou/la découpe réalisé, lisser délicatement et soigneusement les bords coupés, à l’aide d’une éponge diamantée, de manière à éliminer les éventuels résidus de découpe.

POSE

IL NE FAUT ABSOLUMENT PAS AVOIR RECOURS A DES ECARTEURS DE NIVELLEMENT.

Nos dalles décorées présentent des graphiques avec des points de continuité, qui sont calibrés avec 1 mm de joint. Etant donné qu’il s’agit d’un matériel très fin, la paroi doit être bien droite. Ne jamais commencer au ras du sol, mais laisser 4 mm à partir du fond, en nivelant le matériel et les graphiques, en outre cette astuce peut s’avérer utile, au cas où cela servirait pour les différents encastres du dessin, les sols n’étant pas le plus souvent parfaitement planaires.

MASTICAGE

AVANT DE JOINTER LE MATÉRIEL, UTILIZER UNE BANDE DE PAPIER ADHÉSIVE SUR LES BORDS DE LA DALLE.

Nous conseillons d’utiliser uniquement les colles à base de ciment extra-fin et des spatules en plastique, en prenant soin de nettoyer les résidus avant le durcissement de l’enduit avec de l’eau et une éponge non abrasive, ce qui évite d’abîmer la surface de la dalle. Ne pas utiliser de produits à base de silicone acétique pour le scellement de châssis, douches ou sanitaires à la surface céramique ; dans l’alternative, utiliser des silicones neutres, en protégeant préalablement la surface du carreau avec du papier-cache adhésif. Si on utilise du papier-cache adhésif pour protéger le matériel lors du masticage (utiliser uniquement ce type de ruban adhésif) à proximité des bords découpés, faire très attention en l’enlevant délicatement. Après avoir jointé et nettoyé, enlever la bande adhésive.

NETTOYAGES QUOTIDIENS

Utiliser des détergents neutres et/ou de l’eau, en nettoyant avec un chiffon en microfibre ou une éponge souple. Des produits acides anticalcaire peuvent être utilisés, en prenant soin cependant de rincer rapidement la surface avec de l’eau après l’application. Ne pas utiliser de solvants (alcool et similaires) ni éponges ou éléments abrasifs.

PAPER41 LUX

DE

VERWENDUNGSZWECK

Mit handwerklichen Techniken dekorierte Platten, nur für interne Wandverkleidungen.

ALLGEMEINE ANGABEN

Lagern Sie das Material in überdachten Lagerhallen oder vor Witterungseinflüssen geschützt. Achten Sie darauf, das Material mit Schutzkappen abzudecken.

Paper41 Lux ist eine Auswahl Dekorationen auf rektifiziertem Feinsteinzeug, Stärke nominal 6 mm glänzend lackiert. Mögliche kleine Fehler sind als Eigenschaft der Handarbeit des Produktionsprozesses anzusehen und nicht als Mangel. Diese innovative Dekorationstechnik verbessert die Definition und die Kraft der Farben. Die Haltbarkeit der Oberflächen gegen Abrieb ist weniger leistungsstark gegenüber dem herkömmlichen Feinsteinzeug. Aus diesem Grund müssen die im Folgenden und auch in den Katalogen und Verpackungen aufgeführten Anleitungen aufmerksam befolgt werden. Jedes Muster ist von einem Dekor charakterisiert, das von Platte zu Platte weiterverläuft, wenn man von der 1 mm Fuge absieht. Die Platten haben per Richtlinie eine Toleranz von 0,4 Zehntelmillimeter pro Seite, was auf die Diagonale zu 1,6 mm werden kann. Daher sollte vor dem Verlegen die einzelnen Muster auf den Boden angeordnet werden, um die Kontinuität des Dekors zu prüfen.

HANDHABE

Keine Saugköpfe verwenden. Kontakt mit abrasiven Materialien oder mit anderen Platten oder der Arbeitsfläche vermeiden. Keine Werkzeuge auf der Oberfläche ablegen, die das Produkt beschädigen könnten.

ANLEITUNGEN ZUM SCHNEIDEN

Wichtig ist die Unterlage, die eben und sauber sein muss. Bei dieser Arbeit größte Vorsicht walten lassen, um die Platten nicht durch Stoßen an spitze Gegenstände zu beschädigen. Das Material lässt sich mit den üblicherweise für herkömmliches Feinsteinzeug verwendeten Maschinen und Werkzeug schneiden; verwenden Sie zum Schneiden der Platten keinen Winkelschneider. SCHNITT: Zum Schneiden der Platten den Schnitt nur auf der Rückseite machen. Die Auflage muss sauber und glatt sein, damit die Materialoberfläche nicht beschädigt wird. Zu deren Schutz kann eine Lage Karton unterlegt werden. Nach diesem Vorgang die Schnittkanten vorsichtig und sorgfältig mit einem Diamantschwamm glätten, um eventuelle Schnittrückstände zu entfernen. LÖCHER UND BOHRER: Können von der Vorderseite der Platte aus mit einem Winkelschleifer mit diamantbestückten Scheiben und Bohrern hergestellt werden. Wie beim Schneiden gilt auch hier, nach der Herstellung des Lochs/Schnitts die Schnittkanten vorsichtig und sorgfältig mit einem Diamantschwamm zu glätten, um etwaige Schnittrückstände zu entfernen.

VERLEGEN

VERWENDEN SIE KEINE NIVELLIERENDEN ABSTANDHALTER. Unsere dekorierten Platten haben einen Kantenumbruch, der für Fugen von 1 mm kalibriert sind. Da das Material sehr dünn ist, muss die Wand sehr eben sein. Nie bündig mit dem Boden beginnen, sondern in einer Höhe von 4 mm; dabei das Material und die Grafik mit der Wasserwaage nivellieren. Dies ist auch nützlich bei den verschiedenen Zusammensetzungen der Zeichnung, da Boden und Wand nicht immer gänzlich eben sind.

FUGENKITTLUNG

VOR DEM VERFUGEN DES MATERIALS KLEBEN SIE EIN PAPIERKLEBEBAND AN DEN RÄNDEN DER PLATTE AN. Wir empfehlen die Verwendung von zementhaltigen Mörteln und Kunststoffspachteln. Denken Sie daran, vor dem Härten des Mörtels dessen Rückstände mit Wasser und einem weichen Schwamm vorsichtig und ohne die Plattenoberfläche zu beschädigen, zu entfernen. Keine Essigsäure-Silikonprodukte für die Abdichtung von Fenster, Türen, Duschen oder Sanitäreinrichtungen mit Keramikoberfläche verwenden; nehmen Sie stattdessen neutrale Silikone und kleben Sie die Platten vorher mit Papierklebefilm ab. Wenn Papierklebefilm zum Schutz des Materials bei der Fugenkittung verwendet wird (nur diese Art Klebefilm verwenden), achten Sie bei dem Entfernen auf die geschnittenen Kanten. Entfernen Sie nach dem Verfugen und Reinigen das Klebeband.

TÄGLICHE PFLEGE

Milde Reinigungsmittel und/oder Wasser mit einem Mikrofasertuch oder einem weichen Schwamm verwenden. Kalkreinigungsmittel können verwendet werden, allerdings ist darauf zu achten, dass die Flächen nach dem Auftrag schnell wieder abgespült werden. Weder Lösungsmittel verwenden (Alkohole o.ä.), noch abrasive oder kratzende Schwämme verwenden.

PAPER41 LUX

RU

ПРЕДНАЗНАЧЕННОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Плиты, на которые наносится рисунок с применением инновационных ремесленных техник, предназначены исключительно для облицовки внутренних стен.

ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

Храните материал в крытых складах либо местах, защищенных от экстремальных погодных явлений, позаботившись о том, чтобы накрыть материал герметичными защитными колпаками.

Paper41 Lux - это подборка вариантов декоративных элементов на шлифованных керамогранитных плитах формальной толщиной 6 мм. Глянцевый лак . Любые небольшие дефекты плитки должны рассматриваться как характеристики изделия, связанные с производственным процессом. Эта инновационная декоративная технология улучшает четкость и глубину цветов, что приводит к снижению устойчивости поверхности к истиранию, по сравнению с традиционными изделиями из керамогранита. По этой причине необходимо точно выполнять инструкции, приведенные далее, и представленные также в каталогах и на упаковке. Каждая коллекция характеризуется декоративным узором, который продолжается от плитки к плитке, с учетом межплиточного шва шириной 1 мм. По норме, плитка имеет допуск 0,4 десятых мм на каждую сторону, по диагонали данный допуск может достигать 1,6 мм, поэтому перед переходом к фазе укладки необходимо разложить плитку с различными узорами на полу, чтобы проверить непрерывность полученного рисунка.

ПЕРЕМЕЩЕНИЕ

Не используйте присоски для перемещения. Избегайте контакта с абразивными материалами, а также трения о другие плитки или о рабочую поверхность. Не размещайте на поверхности плитки инструменты или другие материалы, которые могут повредить поверхность изделия.

ИНСТРУКЦИИ ПО РЕЗКЕ

Необходимо работать на плоской и чистой поверхности. Соблюдайте повышенную осторожность во время выполнения данной операции, чтобы не повредить плитку ударами об острые предметы. Материал можно резать и сверлить при помощи машин и инструментов, используемых обычно для стекла, мрамора и плит из ламинированной керамики; не используйте шлифовальную машину для резки плитки. Резка: Любые разрезы должны быть выполнены только по задней части плитки. Убедитесь, что опорная поверхность идеально чистая и не имеет шероховатостей, которые могут повредить материал. При необходимости используйте чистый картонный лист в защитных целях. После выполнения этой операции аккуратно и тщательно загладьте края среза алмазной губкой, чтобы удалить остатки резки. Отверстия и разломы: их можно выполнить с лицевой стороны плиты, используя угловую шлифовальную машинку с дисками и сверла с алмазными насадками. Как и в случае с резкой, после того, как отверстие/разрез будет сделано, аккуратно и тщательно сгладьте края разреза с помощью алмазной губки, чтобы удалить остатки резки.

УКЛАДКА

КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩАЕТСЯ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ВЫРАВНИВАЮЩИЕ РАСПОРНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ.

Наши плитки с декоративным рисунком имеют графику с нанесенными справочными точками, эти справочные точки калибруются с учетом швов шириной 1 мм. Поскольку материал очень тонкий, стена должна быть совершенно ровной. Никогда не начинайте работать от уровня пола, следует оставить расстояние 4 мм от низа, выровняв материал и графический рисунок. Эта предосторожность может помочь при выполнении соединений рисунка, поскольку полы часто не совсем ровные.

ЗАМАЗЫВАНИЕ

ПЕРЕД ЗАМАЗКОЙ МАТЕРИАЛА ИСПОЛЬЗУЙТЕ СКОТЧ НА БУМАЖНОЙ ОСНОВЕ НА КРАЯХ ПЛИТЫ. Мы рекомендуем использовать только цементные герметики и пластиковые шпатели, удаляя их остатки до затвердевания раствора, смывая их водой и неабразивной губкой, чтобы не повредить поверхность плитки. Не используйте средства на основе кислотного силикона для герметизации оконных рам, душевых кабин или сантехнических изделий с керамической поверхностью; в качестве альтернативы следует использовать нейтральные силиконовые герметики, предварительно защитив поверхность плитки бумажным скотчем. Если вы используете бумажный скотч для защиты материала во время затирки (используйте только этот тип клейкой ленты) рядом с отрезанными краями, соблюдайте максимальную осторожность при его удалении. В конце затирки и очистки удалите скотч и пленку.

ЕЖЕДНЕВНАЯ ОЧИСТКА

Используйте нейтральные моющие средства и/или воду, очищая их тряпкой из микрофибры или мягкой губкой. Кислотные средства для удаления известкового налета могут использоваться при условии, что они будут быстро смыты водой с поверхности после нанесения. Не используйте растворители (спирт и сходные вещества), а также абразивные губки или царапающие инструменты.

PAPER41 LUX

ES

МODO DE EMPLEO

Placas decoradas con técnicas innovadoras artesanales destinadas exclusivamente al revestimiento de paredes interiores.

INDICACIONES GENERALES

Almacenar el material a cubierto o alejado de los fenómenos meteorológicos, procurando cubrir el material con fundas de plástico termo-retráctil.

Paper41 Lux es una selección de decoraciones sobre gres porcelánico rectificado con acabado lacado brillante, con un espesor nominal de 6 mm.

Posibles pequeñas imperfecciones deben considerarse una característica propia del producto debido al proceso productivo. Esta innovadora técnica decorativa mejora la definición y la profundidad de los colores volviendo la resistencia superficial inferior al gres porcelánico tradicional. Por este motivo es necesario seguir las instrucciones incluso aquellas de los catálogos y embalajes. Cada pieza se caracteriza por una decoración que continúa de una a otra con una fuga de 1 mm. Las placas tienen una tolerancia, según la norma, de 0,4 décimos de mm por lado como en la diagonal pueden convertirse en 1,6 mm, por lo tanto antes de pasar a la fase de colocación extender los diferentes motivos sobre el suelo para comprobar la continuidad de la decoración.

DESPLAZAMIENTO

No se emplean ventosas. Evitar el contacto con materiales abrasivos y de las placas entre sí o con la superficie de trabajo. No apoyar sobre la superficie herramientas u otro material que pudiese dañar el producto.

INSTRUCCIONES PARA EL CORTE

Es esencial trabajar sobre una superficie plana y limpia. Tener el máximo cuidado al realizar esta operación para evitar que las placas se golpeen contra objetos en punta dañándose. El material puede cortarse y perforarse empleando máquinas e instrumentos que se usan generalmente con el gres porcelánico; no utilizar la amoladora para cortar las placas. CORTE: Los cortes deben realizarse exclusivamente en la parte de atrás de la placa. Controlar que la superficie de apoyo esté perfectamente limpia y sin ningún tipo de asperezas para impedir que el material se dañe. Si es necesario, utilizar como protección una hoja de cartón limpia. Una vez hecho esto, bisele suavemente y con cuidado los bordes cortados, utilizando una esponja de diamante, para eliminar cualquier residuo de corte.

AGUJEROS Y RANURAS: pueden realizarse desde la parte frontal de la losa, utilizando una amoladora angular con discos y brocas de punta de diamante. Al igual que en la operación de corte, una vez realizado el agujero/perforación, biselar con cuidado los bordes cortados, utilizando una esponja de diamante, para eliminar cualquier residuo de corte.

COLOCACIÓN

NUNCA EMPLEAR SEPARADORES NIVELADORES.

Nuestras placas decorativas poseen gráficas con puntos de referencia, dichos puntos se calibran con 1 mm de fuga. Tratándose de material muy fino, la pared debe estar recta. Nunca comenzar al ras del suelo, sino que se recomienda dejar 4 mm del fondo nivelando el material y la parte gráfica, además ésta medida puede volverse útil si llega a ser necesaria para los diferentes encastres del dibujo, dado que en la mayor parte de los casos el suelo no está perfectamente plano.

ENMASILLADO

ANTES DE REALIZAR LAS JUNTAS, SE RECOMIENDA PROTEGER LOS BORDES DE LA PLACA MEDIANTE LA COLOCACION DE UNA CINTA DE PAPEL. Aconsejamos emplear solamente masilla de hormigón y espátulas de material plástico, teniendo cuidado de limpiar los residuos, antes del endurecimiento de la masilla, con agua y esponja no abrasiva evitando dañar la superficie de la placa. No utilizar sobre la superficie cerámica productos a base de silicona acética para el sellado de cerramientos, duchas o sanitarios; como alternativa emplear siliconas neutras protegiendo previamente la superficie de la baldosa con cinta adhesiva de papel. En caso de utilizar cinta adhesiva de papel para proteger el material durante el enmasillado (usar solamente este tipo de cinta adhesiva) cerca de los bordes cortados, tener el máximo cuidado y delicadeza al quitarla. Al finalizar la colocacion del material, y un vez realizada la limpieza, se podran remover la cinta de paper.

LIMPIEZA DIARIA

Emplear detergentes neutros y/o agua, frotando con un paño de microfibra o una esponja blanda. Los productos ácidos desincrustantes pueden emplearse teniendo cuidado de aclarar rápidamente la superficie con agua después de su aplicación. No emplear disolventes (alcohol o similares) ni esponjas abrasivas o elementos que rayen.